



**L'Agglomération de Fribourg recherche
un/une stagiaire
(100%)**

Lieu, adresse :

Agglomération de Fribourg, Boulevard de Pérrolles 2, 1700 Fribourg

Domaine :

Aménagement du territoire

Vos tâches principales consistent à :

- Contribuer aux projets développés en lien avec l'aménagement du territoire, notamment dans le cadre de projets liés à l'économie territoriale ou à la mise en valeur des espaces ouverts dans les agglomérations.
- Contribuer à d'autres projets ponctuels en lien avec l'organisation du territoire, notamment dans le domaine de la mobilité.
- Apporter un soutien administratif aux membres de l'équipe dans le cadre de séances internes ou les seconder dans l'organisation de manifestations publiques.

Exigences :

Vous êtes titulaire d'un bachelor en géographie ou disposez d'un diplôme universitaire équivalent dans le domaine technique, économique ou juridique. Vous avez un intérêt marqué pour les questions liées à l'aménagement du territoire à la mobilité et à l'économie. Vous maîtrisez les outils informatiques usuels et possédez quelques connaissances d'outils spécifiques tels que InDesign ou Illustrator. Vous êtes flexible et autonome. Vous savez vous intégrer et collaborer au sein d'une petite équipe pluridisciplinaire. Vous avez de bonnes capacités d'expression orale, en français et en allemand, et écrite dans au moins une de ces deux langues.

Le poste de stagiaire est proposé pour une durée de sept mois, du 1^{er} janvier 2017 au 31 juillet 2017.

Les offres de service avec curriculum vitae et documents usuels sont à envoyer à l'adresse ci-dessus jusqu'au 16 décembre 2016.

Tous les postes mis au concours par l'Agglomération de Fribourg peuvent être occupés indifféremment par un homme ou une femme.

Date d'entrée :

1^{er} janvier 2017 ou à convenir

Renseignements :

M. Félicien Frossard, Secrétaire général
+41 26 347 21 00, secretariat@agglo-fr.ch



**Die Agglomeration Freiburg sucht
eine Praktikantin/einen Praktikanten
(100%)**

Ort, Adresse:

Agglomeration Freiburg, Boulevard de Pérrolles 2, 1700 Freiburg

Tätigkeitsbereich:

Raumplanung

Ihre Hauptaufgaben bestehen aus:

- Mitarbeiter bei Projekten in Zusammenhang mit Raumplanung, namentlich betreffend die territoriale Ökonomie oder die Aufwertung von Freiräumen in den Agglomerationen;
- Mitarbeiter bei anderen punktuellen Vorhaben in Zusammenhang mit der Raumordnung, insbesondere im Bereich der Mobilität;
- Die Teammitglieder im Rahmen interner Sitzungen administrativ oder bei der Organisation öffentlicher Anlässe unterstützen.

Anforderungen:

Sie haben ein Bachelor in Geografie abgeschlossen oder sind im Besitz eines gleichwertigen Hochschulabschlusses in den Bereichen Technik, Wirtschaft oder Recht. Sie haben ein ausgeprägtes Interesse für Fragen in Zusammenhang mit der Raumplanung, der Mobilität und der Wirtschaft. Sie beherrschen die üblichen elektronischen Werkzeuge und haben Kenntnisse im Umgang mit spezifischen Werkzeugen wie In-Design oder Illustrator. Sie sind flexibel und autonom. Sie können ein kleines interdisziplinäres Team integrieren und mit diesem Zusammenarbeiten. Sie besitzen gute mündliche Ausdrucksfähigkeiten in Deutsch und Französisch und mindestens in einer der beiden Sprachen schriftlich.

Die Praktikantenstelle wird für eine Dauer von sieben Monaten - vom 1. Januar 2017 bis zum 31. Juli 2017 - angeboten.

Die Bewerbungen mit dem Lebenslauf und den entsprechenden Unterlagen sind bis zum 16. Dezember 2016 an die obenstehende Adresse einzusenden.

Alle von der Agglomeration ausgeschriebenen Stellen können sowohl von einer Frau als auch von einem Mann besetzt werden.

Eintrittsdatum:

1. Januar 2017 oder nach Vereinbarung

Auskunft erteilt:

Herr Félicien Frossard, Generalsekretär
+41 26 347 21 00, secretariat@agglo-fr.ch